PINAKAWANTED

Kasong pagpatay sa Roppongi Nightclub noong Setyembre 2012



Pinaghihinalaan sa kasong pagpatay

Shin'ichi MITATE

Katangian ng katawan

(Edad 47)

Taas:5 ‘6 (167cm)

pinaka mataas na perang reward

6 milyon yen

Pinakamataas na perang reward mula sa National Police Agency ng Japan : 3 milyon yen
Pinakamataas na perang reward mula sa Asosasyon para sa Kooperasyon sa Pag-iimbestiga ng Kasong Pagpatay sa Nightclub sa Roppongi 5- chome : 3 milyon yen

Pagbibigayan ng impormasyon

Special Investigative Team sa Azabu Police Station, Tokyo Metropolitan Police Department
Numero ng telepono : +81-3-3479-0110

TMPD website : http://www.keishicho.metro.tokyo.lg.jp/
http://twitter.com/MPD_sousa1

X(Twitter ang dating tawag)

Paunawa tungkol sa perang reward(Pakitanong po ninyo ang detalye sa telepono o website sa itaas)
[Paraan ng pagbabayad] Magbabayad ang National Police Agency ng Japan at ang Asosasyon para sa Kooperasyon sa Pag-iimbestiga ng Kasong Pagpatay sa Nightclub sa Roppongi 5-chome ng perang reward sa sinumang nagbigay ng impormasyon tungkol sa tinitirahan ng pinaghihinalaan, na hahantong sa pag-aresto sa kanya o sa paglutas ng kaso.
Hindi hihigit sa 6 milyon yen ang kabuuan ng perang reward at hahatiin ito sa mga nagbigay ng impormasyon, batay sa kontribusyong naibigay sa imbestigasyon. Hindi po ipapaalam sa publiko ang pangalan ng taong nagbigay ng impormasyon, kaya pakisabi po ang tirahan at pangalan ninyo.
(Hindi po babayaran ng perang reward ang hindi nagsabi ng pangalan nila at iba pang impormasyon.)
[Panahon ng aplikasyon] Mula Nobyembre 1, 2026hanggang Octubre 31, 2027 (Kung kakailanganin, may posibilidad na humaba o umikuli ang panahon ng aplikasyon.)
[Ang Magbabayad] Commissioner General ng National Police Agency ng Japan at Asosasyon para sa Kooperasyon sa Pag-iimbestiga ng Kasong Pagpatay sa Nightclub sa Roppongi 5-chome